



# ¿NECESITA AYUDA PARA PAGAR SUS COMESTIBLES, MEDICAMENTOS O SERVICIOS PÚBLICOS?

Un especialista capacitado completará la solicitud con usted y realizará un seguimiento sobre el estado de esta.

BenePhilly es un servicio GRATUITO para los residentes de Filadelfia que ofrece apoyo personal para ayudar a los filadelfianos como usted a inscribirse en beneficios que lo ayudarán a cubrir costos como:

- Impuestos sobre la propiedad
- Comestibles
- Seguro médico
- Calefacción y otros servicios públicos
- Beneficios
- Medicamentos recetados

**Llame BenePhilly a Clarifi**  
**800-994-5537**

para ayuda y conectarse con a Centro de BenePhilly

## Centros de BenePhilly

**Esperanza**  
(215) 324-0746 | Ext. 249  
4261 N. 5th St., 19140  
De lunes a viernes:  
9 a.m. a 5 p.m.

**UESF**  
(215) 814-6845  
1608 Walnut St., 19103  
De lunes a viernes:  
9 a.m. a 5 p.m.

**Philadelphia FIGHT\*** (215)  
525-8636  
1233 Locust St., 19107  
De lunes a viernes:  
9 a.m. a 5 p.m.  
*\* solo clientes del centro médico FIGHT*

**Servicios de Impacto** (215)  
739-1600 | Ext. 156 1952 E.  
Allegheny Ave., 19134  
De lunes a viernes:  
7 a.m. a 3 p.m.

**Servicios Sociales Católicos Southwest Family Center**  
(215) 724-8550 | Ext. 6 6214  
Grays Ave., 19142  
De lunes a viernes:  
9:30 a.m. a 5:30 p.m.

**(CEO) Unidad móvil de beneficios**  
(215) 685-3654  
De lunes a viernes:  
9 a.m. a 5 p.m.

**Servicios de Impacto en PA Career Link® Noroeste** (215)  
298-9292  
5847 Germantown Ave., 19144  
De lunes a viernes:  
8:30 a.m. a 4:30 p.m.



## Atención médica y recetas

Asistencia médica/CHIP: seguro médico para los niños gratuito y de bajo costo.

Ayuda extra Medicare/LIS: reduce los copagos de los costos de medicamentos y recetas para el seguro de Medicare.

Programa de ahorros Medicare: paga el costo del seguro médico que figura en el cheque de Seguridad Social.

Medicaid: seguro médico gratuito o de bajo costo.

PACE/PACENET: reduce los costos de medicamentos y recetas para las personas mayores de 65 que viven en Pensilvania.



## Acceso a alimentos y nutrición

SNAP/Cupones de comida: ayuda a pagar los comestibles.

WIC: ayuda con los alimentos infantiles y la leche de fórmula, alimentos infantiles y atención médica para personas embarazadas, madres y niños menores de 5 años.



## Cuidado del niño

PHL Pre K/CCIS: ayuda a encontrar programas de guardería y cuidado del niño de bajo costo.



## Apoyos al ingreso

TANF (Asistencia temporal a familias necesitadas): obtenga dinero para las familias con niños que necesitan ayuda.

SSI (Ingreso Suplementario de Seguridad): dinero para las personas con discapacidad de bajos ingresos y los mayores de 65.

SSDI (Seguro de Discapacidad de Seguridad Social): dinero para las personas con discapacidad y las viudas.

Examen del seguro de desempleo: ayuda a las personas a averiguar si pueden recibir dinero de desempleo.



## Costos de refugio

LIHEAP/CAP/CRP: ayuda con la calefacción, las facturas de servicios básicos y algunas reparaciones de la casa.

Exención impositiva para viviendas familiares: reduce los impuestos sobre la propiedad de los propietarios de viviendas de Filadelfia.

Descuento de impuesto sobre la propiedad/alquiler (PTRR): recupere el dinero de los impuestos sobre la propiedad o el alquiler que pagó el año pasado.

## TRAIGA A SU CITA ESTOS DATOS SUYOS Y DE CUALQUIER PERSONA QUE LO SOLICITE:

### ■ Identificación

Licencia de conducir, tarjeta de identificación estatal o tarjeta del Seguro Social.

Registros de refugiados o tarjeta de autorización de empleo.

Si no tiene ID o prueba de ID está bien.

### ■ Ingresos

Comprobantes de sueldo de los últimos 30 días de trabajo O su declaración de impuestos más reciente si trabaja por su cuenta.

Cartas de Seguridad Social/SSI del VA que muestren el monto que obtiene mensualmente.

### ■ Facturas

Las facturas de su casa o apartamento, como hipoteca o alquiler, gas, electricidad, aceite o agua.

Las facturas o recibos de medicamentos o visitas al médico que pagó.



Office of  
**Community Empowerment and Opportunity**  
CITY OF PHILADELPHIA

La Oficina de Empoderamiento y Oportunidades de la Comunidad (CEO) es la Agencia de Acción Comunitaria (CAA) de Filadelfia, que promueve la igualdad racial, la justicia económica y una mayor independencia financiera para las poblaciones más vulnerables de la ciudad.

**BenePhilly a Clarifi 800-994-5537**